

<b>Zeitschrift:</b>	Fachblatt für schweizerisches Heim- und Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers
<b>Herausgeber:</b>	Verein für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen
<b>Band:</b>	40 (1969)
<b>Heft:</b>	11
<b>Rubrik:</b>	Beratungs- und Vermittlungsstelle des Vereins für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen VSA

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

klärten. Das Essen sei ausreichend, es gibt heute viermal Fleisch in der Woche. Die Küche ist sehr gut eingerichtet. Auch Douchen sind vorhanden; nur die Kittel, die vor der Zelle im Gang hängen, machten keinen guten Eindruck. Die Insassen tragen keine uniformierte Sträflingskleidung (sondern Ueberkleider bei der Arbeit. Eine sehr umfangreiche Bibliothek steht den Insassen zur Verfügung, in der auch Karl May nicht fehlt! Tagwache ist um 6.30 Uhr, um 18 Uhr ist Feierabend. Natürlich kann noch manches verbessert und modernisiert werden. Das dürfte jedoch erst möglich sein, wenn ein Neubau oder Umbau entsteht und das alte, unfreundliche Kloster verschwindet. Wie weit die psychologischen Einstellungen noch verbessert werden können, liess sich beim Rundgang nicht ergründen...

Ferdinand Bolt

## Informationen

### Zurück zur Gemeinschaft

so lautete der Wahlspruch für die Reorganisation und bauliche Erneuerung des Verpflegungsheimes Dettenbühl in Wiedlisbach, die von einer Genossenschaft der 55 Gemeinden des Oberaargaus getragen werden. Der moderne Erweiterungsbau bringt im Erdgeschoss eine zweckmässige Küche für die Verpflegung von 540 Personen und darüber guten Platz für 130 Betten und genügend Personalzimmer. Der Kostenkredit von 11 Millionen Franken wurde nicht voll beansprucht. Die Betriebsrechnung ergab einen Kostenansatz von Fr. 10.75 pro Verpflegungstag.

An der Jahresversammlung und Einweihungsfeier konnte Schwester Rösli Hunziker für 40 Jahre treuen Dienst gefeiert werden.

### Die Rassen vor dem Traualtar

Eine Umfrage des Gallup-Instituts hat ergeben, dass in Schweden und in Frankreich die Abneigung der Bevölkerung gegen Heiraten zwischen Partnern aus verschiedenen Rassen am geringsten ist. Ablehnende Mehrheiten finden sich dagegen in Kanada, Oesterreich, Bundesrepublik, Norwegen, Uruguay, USA und Grossbritannien. Am ausgeprägtesten ist die Ablehnung in den Vereinigten Staaten und in England, also in den beiden Ländern mit dem prozentual grössten Anteil von Farbigen an der Bevölkerung.

### Industriestaub verändert Klima

Die amerikanische Stadt La Porte, in deren Nähe einige riesige Stahlwerke gelegen sind, hatte in den letzten fünfzehn Jahren wesentlich mehr Niederschläge zu verzeichnen als ihre weitere Umgebung, nämlich 30 Prozent mehr Regen, 38 Prozent mehr Gewitter und volle 246 Prozent mehr Hageltage. Die Meteorologen führen diese Erscheinung auf die stark erhöhte Zufuhr von Wärme, Wasserdampf, Kondensationskernen und Gefrierkeimen aus dem Industriestaub in die Atmosphäre zurück. Die häufigsten Niederschläge ereigneten sich jeweils kurz nach den Perioden der direkten Stahlerzeugung.

## Beratungs- und Vermittlungsstelle des Vereins für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen VSA

### Stellenanzeiger

der Beratungs- und Vermittlungsstelle des VSA

Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich, Ecke Seefeldstr., Tramhaltestelle Kreuzstrasse. Tel. (051) 34 45 75. Postcheck 80 - 28118.

Vermittlungsgebühr:

Arbeitgeber: 8 % eines Brutto-Monatslohnes

Arbeitnehmer: Einschreibegebühr Fr. 10.—. (Keine Vermittlungsgebühr.)

Stellen-Inserate sind ausschliesslich an das Sekretariat, Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich, zu richten.

Inseratenannahmeschluss am 28. des Vormonats.

### Offene Stellen

Die mit /I bezeichneten offenen Stellen sind in dieser Nummer auch als Inserat zu finden.

Gesucht werden:

NW = Nord-Nordwest- und Westschweiz: Aargau, Basilstadt/Baselland, Bern, Genève

I/421-NW von Schulheim für schwachbegabte Kinder in Gelterkinden auf Frühjahr 1970 **Lehrer(in)** für Mittelstufe. Heilpäd. Ausbildung erwünscht.

I/422-NW von Hilfsschule Luterbach SO auf Frühjahr 1970 **Hilfsschullehrer(in)**. Spezialausbildung (HPS) kann nachgeholt werden.

I/423-NW von kant. Beobachtungsstation für Jugendliche Enggistein/Worb gut ausgewiesener **Fürsorger** für die Betreuung und Nachbetreuung schulentlassener Jugendlicher usw.

I/424-NW von Anlehr- und Dauerwerkstatt der Region Burgdorf für geistig und körperlich Invaliden **Werkstattleiter** (mit abgeschlossener Berufslehre und Vorgesetzterfahrung).

I/425-NW für die Führung einer Fabrik-Kinderkrippe in Zofingen mit 15—20 Kindern per Januar 1970 **Krippeleiterin**. Italienische Sprachkenntnisse erwünscht.

I/426-NW für die Leitung eines Männerheims in Biel **Heimleiterin** evtl. Heimleiterehepaar. Franz. Sprachkenntnisse unerlässlich.

I/427-NW von Kinderkrippe OMEGA Biel per sofort **Kindergärtnerin** mit guten hauswirtschaftlichen Kenntnissen oder **Hausbeamtin** mit Interesse und Freude am Umgang mit Kindern (bei Eignung als Krippenleiterin).

I/428-NW von Asyl Gottesgnad Ittigen/Bern, Pflegeheim für Chronischkranke mit 100 Betten, nach Vereinbarung einsatzfreudige **Hausbeamtin**.

429-NW von Basler Blaukreuzjugend **Jugendsekretär(in)**, vertraut mit Jugendarbeit, für interessante Aufgabe.

430-NW von moderner Pflegestation einer Alterssiedlung in Baden AG (zirka 100 Betagte) **leitende dipl. Krankenschwester** — auch für Stellvertretung der Heimleitung.

431-NW von kant. Heim für Schulkinder in Riehen tüchtige, zuverlässige **Heimgehilfin** (Damenschneiderin, Weissnäherin, Lingère, evtl. junge Hausbeamtin) als Mitarbeiterin der Hausmutter. Erfahrung in Grosshaushalt und Heimpraxis erwünscht.

432-NW von psychiatr. Kinderbeobachtungsstation Rüfenach **Erzieherin** mit Interesse für heilpädagogische Probleme. Zusammenarbeit mit Psychiater usw.

I/433-NW von Sonderschulheim Lerchenbühl, Burgdorf, per sofort erzieherisch erfahrene **Gruppenleiterin** zur Führung einer Gruppe von 10 bis 11 Knaben. Ferner **Praktikantin**.

I/434-NW von bürgerlichem Waisenhaus Basel **Erzieher** als Leiter einer Gruppe von zirka 12 Lehrlingen, die ihre Berufslehre extern absolvieren.

I/435-NW von Schweizerischem Erziehungszentrum für intellektuell behinderte Blinde **Erzieherin** für die hauswirtschaftliche Anleitung einer Gruppe von jungen Töchtern. Französischkenntnisse notwendig.

D'un centre éducatif pour aveugles déficients **éducatrice** pour l'enseignement ménager d'un groupe de jeunes filles. Langue allemande indispensable.

I/436-NW von Taubstummen- und Sprachheilschule Wabern per 1. April 1970 **zwei Erzieherinnen** für Gruppen der grossen Knaben und für Mädchen.

I/437-NW von Schulfürsorgeamt Basel-Stadt für die Heime Chaumont NE, Farnsburg BL und Pfeffingen auf Frühjahr 1970 oder nach Vereinbarung **Heimerzieher(innen)** (auch ohne Diplom), **Hausbeamten**, **Hausangestellte**. Weiterbildungsmöglichkeiten in Kursen.

I/438-NW von burgerlichem Waisenhaus Bern auf Anfang 1970 **Heimerzieherin** zur Betreuung einer Gruppe von zirka 10 Knaben im Alter von 11 bis 17 Jahren.

439-NW von Schulheim Sunneschyn, Steffisburg, **Erzieherin-Gruppenleiterin** für Knabengruppe. Eintritt nach Vereinbarung.

440-NW von Kinderbeobachtungsstationen Tschugg erzieherisch gut ausgewiesene **Heimleiterin** mit Interesse an Zusammenarbeit mit Aerzten, befähigt zur Führung von Mitarbeiterinnen und Praktikantinnen. Ferner **Fürsorgerin** (mit Autofahrausweis), evtl. extern Wohnen.

440a-NW Ferner dipl. **Erzieherin** mit Interesse an psychologischer und heilpädagogischer Fragestellung und Beobachtung.

441-NW von Cité Radieuse, Echichens, Zentrum für cerebralgelähmte Kinder und Jugendliche **Gruppenleiterin-Erzieherin**, **Heimgehilfinnen** mit guten Französischkenntnissen.

442-NW von Knabenerziehungsheim Brünnen, Dennenberg bei Worb, **Gruppenleiterin** für Gruppe von zirka 10 Knaben (4. bis 6. Schuljahr).

443-NW von Erziehungsheim Sommerau, Wittinsburg, **Erzieher** (handwerkliche Vorbildung erwünscht) oder **Erzieherin** für Gruppe von 11- bis 16jährigen Knaben.

Ferner **Erzieherin** und **Praktikantin** für gemischte Gruppe von Knaben unter 10 Jahren und Mädchen bis zu 15 Jahren (max. 12 Kinder).

444-NW von kant. Erziehungsheim für Knaben in Oberbipp **Erzieherin-Gruppenleiterin** für schwachbegabte, schulpflichtige Knaben. Ferner **Weissnäherin** oder **Tochter** für Nähstube, und **Hausangestellte**.

445-NW von Töchterheim mit Haushaltungsschule in Neuenburg per sofort **Hauswirtschaftslehrerin** oder junge **Hausbeamtin** (**Hauswirtschaftsleiterin**) mit Freude am Anleiten. Gute Französischkenntnisse erforderlich.

446-NW von Bildungsstätte für Kinder und junge Menschen auf der Grundlage antroposophischer Pädagogik **Lehrer(in)**, bei guter Allgemeinbildung auch ohne Diplom, ausgebildete **Erzieherin**, **Gärtner(in)** für biologisch-dynamischen Heimgarten. **Heimpädagogische Ausbildungsmöglichkeit**.

447-NW von Mütter- und Säuglingsheim in Thun, **Wäscheschneiderin oder Damenschneiderin** als Leiterin des Nähzimmers. Ablösedienst im Büro.

448-NW von Schulheim der PRO JUVENTUTE in Zweisimmen per sofort oder nach Vereinbarung **Praktikantin** und **Haushalthilfe** mit Kochkenntnissen.

449-NW von Mädchenerziehungsheim bei Aarau nach Vereinbarung erzieherisch interessierte **Mitarbeiterin**.

450-NW von Karolinenheim Rumendingen, Sonder- schulheim für geistig behinderte Kinder, **Erzieherin-Gruppenleiterin** und **Gärtnerin** mit erzieherischen Interessen. Ferner **Werklehrerin**.

451-NW von kant. Erziehungsheim zur Hoffnung, Riehen, **Gruppenleiterin-Erzieherin** für Gruppe von 8 bis 9 Knaben im Schulalter. Fähigkeit in der Führung von Praktikanten erwünscht.

452-NW von kant. Erziehungsheim Klosterfichten, Münchenstein, frohmüttige **Erzieherin-Gruppenleiterin** für Gruppe von 8 bis 10 verhaltengestörten Knaben im Alter von 7 bis 10 Jahren. Anleitung von Praktikanten. Ferner **ledige Gärtner, Wächerin-Glättnerin, Haushalthilfe** und **kaufm. Mitarbeiterin** (auch Buchhaltung).

453-NW von Kinderheim in Brugg nach Vereinbarung **junge Hausbeamtin** oder **Hauswirtschaftsleiterin**, die auch Stellvertretung der Heimleiterin übernehmen könnte und Freude hat am Umgang mit Kindern.

454-NW von Kinderheim PRO JUVENTUTE in Saanen (30 Kinder von 1 bis 12 Jahren) nach Vereinbarung **Praktikantin**.

455-NW von Taubstummenheim in Genève per sofort oder nach Vereinbarung **Praktikantin**, wenn möglich mit einigen Französischkenntnissen.

I/456-NW von reformiertem Schul- und Erziehungsheim für Mädchen in Seengen AG (30 Mädchen) **verantwortungsbewusste Mitarbeiterin** zum Ablösen und als Stellvertreterin der Hausmutter.

457-NW von Schifferkinderheim Basel **Gruppenleiter(in)** und **Heimgehilfin** per sofort oder nach Vereinbarung.

I/458-NW von Bürgerlichem Waisenhaus Basel **Köchin** oder **tüchtige Mithilfe** für die Küche. Wird auch angelernt.

I/459-NW von Alters- und Fürsorgeheim Ruttingen, Olten, **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen (auch zum Anlernen), und **Alterspflegerin** sowie **Hilfschwester** oder Tochter mit Freude an der Pflege.

I/460-NW von kleinem Schulheim für körperbehinderte Kinder in Bern per 1. Dezember oder nach Vereinbarung **kinderliebende Tochter** mit guten Kochkenntnissen. Extern wohnen möglich.

I/461-NW von Blinden- und Invalidenheim Boningen/ Olten **Heimtochter** für allgemeine Haushaltarbeiten.

462-NW von Landschulheim Oberriet in Belp per sofort oder nach Vereinbarung **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen (für zirka 70 Insassen).

463-NW von Basler Jugendheim per sofort oder nach Vereinbarung **tüchtige Hausangestellte** für die Küche. Ferner **Praktikant**.

464-NW von Betriebs-Kinderkrippe in Biel per sofort oder nach Uebereinkunft **Hausangestellte** für Hausdienst und Küche.

I/465-NW von Pflegeheim Asyl Gottesgnad, Ittigen, tüchtige **Lingère** mit guten Nähkenntnissen (können angelernt werden), 5-Tage-Woche.

466-NW von Cité Radieuse, kleines Dorf für cerebral gelähmte Kinder und Jugendliche, **kinderliebende Physiotherapeutin** mit Praxis im Umgang mit Kindern und Jugendlichen. Ferner **kaufm. Mitarbeiterin** mit perfekten Kenntnissen der deutschen und französischen Sprache.

I/467-NW von Anlehrheim für geistesschwache Jugendliche erzieherisch interessierter **Maler** oder **Maurer** für Beobachtungs- und Erziehungsaufgaben. Berufsabschluss ist vorausgesetzt.

468-NW Kantonale Beobachtungsstation Enggistein sucht für neues Heim in Rörswil bei Bolligen BE auf 1. Mai 1970 **Gärtnermeister**.

## I = Innerschwyz, Luzern, Zug, Obwalden

60-Ausl. von Schweizerischer evangelischer Heimstätte «La Vela» in Borgio-Verezzi, Italienische Riviera, auf Frühjahr 1970 **Hausbeamtin** zur Leitung und Betreuung des Hauspersonals, Einkauf, Arbeitsplanung usw. Interessanter Vertrauensposten. Ferner **Köchin** für zirka 100 Personen für gepflegte, abwechslungsreiche Küche.

61-I von Kinderheim für geistig behinderte Kinder in Unterägeri **Kindergärtnerin** (heilpädagogische Ausbildung oder Erfahrung erwünscht) evtl. **Heimerzieherin** mit Interesse für die Förderung vorschulpflichtiger Kinder.

62-I von Waldschule Horbach, Zugerberg, Sonder- schule für 16 normalbegabte, verhaltengestörte Knaben im Alter von 9 bis 14 Jahren, **Praktikantin**.

63-I von Schulheim Mätteli, Sonderschule für cerebralgelähmte Kinder in Emmenbrücke, **Kindergärtnerin** oder **Heilpädagogin**. Ferner per sofort **Praktikantin**. Auf Frühjahr 1970 **Beschäftigungstherapeutin**.

64-I von stadtzürcherischem Jugendheim Rivapiana, Minusio, Heim für zirka 40 erziehungsschwierige Knaben und Mädchen im Alter von 5 bis 13 Jahren mit Heimschule, initiative, einsatzfreudige **Erzieher und Erzieherinnen**.

65-I von internationalen Knabeninstitut Montana, Zugerberg, per sofort **Hausbursche**.

I/66-I von gepflegtem Privat-Altersheim in Luzern tüchtige, einsatzfreudige **Tochter** als Stütze und Stellvertretung der Heimleiterin. Kenntnisse im Kochen und in hauswirtschaftlichen Arbeiten erwünscht.

67-I von Töchterheim in Luzern per sofort junge **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen, für zirka 25 Personen.

#### **ZH, SH, GL = Zürich, Schaffhausen und Glarus**

#### **I = Innerschweiz, Luzern, Zug, Obwalden**

I/444 ZH von Jugendstätte Gfellergut, Zürich, **Werklehrer** zur selbständigen Führung der gut eingerichteten werkjährähnlichen Abteilung «Holz». Abgeschlossene Lehre als Schreiner, erzieherische und organisatorische Fähigkeiten, Werkseminarausbildung erwünscht.

I/445-ZH für die Leitung des Pestalozzihauses Räterschen ZH auf 1. April 1970 **Heimleiter-Ehepaar** mit Ausbildung und Erfahrung in Heilpädagogik oder Sozialarbeit.

I/446-ZH für die Leitung des Sprachheilheims Schwyzerhüsli, Zürich, auf Frühjahr 1970 selbständige, vielseitige **Heimleiterin** (z. B. Kinderschwester, Logopädin, Absolventin einer Sozialen Schule usw.).

I/447-ZH für die Leitung des reformierten Altersheims Aussersihl, Zürich, per 1. Januar 1970 tüchtige **Hausmutter** mit Heimerfahrung.

I/448-ZH von Evang. Erziehungsheim Sonnenbühl, Brütten, Heim für 36 schulpflichtige Mädchen und Knaben, **vielseitiger Mitarbeiter** mit Kenntnissen in Garten und Landwirtschaft. Mitarbeit der Ehefrau teilweise, eventuell als Köchin. Ferner **Praktikantin**.

I/449-ZH von Sanatorium Kilchberg per sofort tüchtige, freundliche **Mitarbeiterin** zur Bedienung der Telefonzentrale und Empfang (kann angelernt werden). Ferner **Hausangestellte** für Zimmerdienst.

450-ZH von Jugendsekretariat im Kanton Zürich per sofort **Rechnungsführer(in)** mit guten buchhalterischen Kenntnissen.

451-ZH von privater psychiatrischer Klinik am Zürichsee per sofort oder nach Vereinbarung **kaufm. Mitarbeiterin** für Rechnungswesen und Buchhaltung.

I/452-ZH von reformiertem Töchterheim in Zürich per sofort hauswirtschaftlich versierte jüngere **Tochter** evtl. **Köchin** mit Interesse, sich in eine verantwortungsvolle Aufgabe einzuarbeiten.

I/453-ZH von Schweiz. Arbeits- und Altersheim für Taubstumme, Schloss Turbenthal, jüngerer qualifizierter **Gärtner** als Leiter der Gartengruppe, mit Interesse an Betreuung und Anleitung von Behinderten.

454-ZH von psychiatrischem Sanatorium Hohenegg, Meilen, tüchtiger **1. Betriebsmechaniker** oder Elektriker für vielseitige Aufgabe. Ferner für die gut eingerichtete gemischte Gärtnerei **Obergärtner** und **Topfpflanzengärtner**. Ferner **Lernschwestern, dipl. Psychiatrieschwestern, Hausangestellte** (inkl. Lingerie).

456-ZH von Pestalozzi-Jugendstätte Burghof, Dielsdorf, Beobachtungsheim für männliche Jugendliche, initiativer, pädagogisch interessierter **Erzieher** als Mitarbeiter in einem aufgeschlossenen Team.

455-ZH von Taubstummen- und Sprachheilheim auf Anfang 1970 **Betriebshandwerker** als Hausverwalter für die Instandhaltung der Haus- und technischen Einrichtungen. Autofahrausweis erwünscht.

456-ZH von Städtischem Beobachtungsheim für schulentlassene Mädchen in Zürich gut ausgebildete **Erzieherin-Gruppenleiterin** mit Freude an selbständigem, differenziertem Arbeiten, innerhalb eines Teams; nach Wunsch Externat. Ferner junge **Hausbeamtin** oder hauswirtschaftlich versierte und interessierte Erzieherin für Ferienablösung.

457-ZH von Eingliederungsstätte für geistig Behinderte **Erzieher** und **Praktikant**. Auf Frühjahr 1970 **Werkstatt-Gruppenleiter**.

I/458-ZH von Pestalozzi-Jugendstätte Burghof, Dielsdorf, Beobachtungsheim für männliche Jugendliche, pädagogisch interessierte, initiative **Erzieher** und **Erzieherin** für Mitarbeit in aufgeschlossenem Team.

459-ZH von städtischem Waisenhaus Winterthur **Heimgehilfin** oder **Erzieherin** für Ablösungen der drei Knabengruppen.

I/460-ZH von Schülerheim Heimgarten, Bülach, für die Mitbetreuung einer Knabengruppe (9 schulpflichtige, schwachbegabte Knaben) **Erzieherin**.

I/461-SH von Töchterinstitut Steig, Schaffhausen, **Erzieherin** als Mitarbeiterin der Heimleiterin (15 verhaltengestörte, normalbegabte Mädchen im Schulalter).

462-ZH von Pestalozzihaus der Stadt Zürich in Aathal junger, initiativer, sportlicher und selbständiger **Erzieher** (evtl. Praktikant.)

463-ZH von Landheim Brüttisellen **Erzieher-Gruppenleiter** und **Erzieherin-Gruppenleiterin** (evtl. mit Bäuerinnenprüfung). Ferner **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen.

464-ZH von Stiftung Schloss Regensberg, Sonder- schul- und Anlehrheim für leichtgradig Geistesschwache, **Gruppenleiterehepaar** oder **Gruppenleiter(in)** für Knaben.

465-ZH von familiärem, kleinem Kinderheim in Au am Zürichsee **Mitarbeiterin** mit erzieherischen Interessen und Kenntnissen, und **Tochter** für Haushalt und Mithilfe bei den Kindern.

I/466-ZH von neuem reformiertem Altersheim, Studacker, Zürich-Wollishofen, per 1. März 1970 **Krankenschwester**, **Chronischkrankenpflegerin**, **Hausbeamtin**, Gouvernante für Etage, **Hotelsekretärin**, **Koch** oder **Köchin**, **Hilfsköchin**, **1. Lingère**, **Hilfslingère**, **Hauswart**, **Hausbursche**, **Hilfen** für Küche, Lingerie, Saal und Etagen.

I/467-SH von Pflegeheim der Gemeinden des Kantons Schaffhausen aufgeschlossene, initiative **Abteilungsschwester** für die neueingerichtete Schulstation der Pflegerinnenschule, mit Freude am Anleiten und Führen von Schülerinnen.

I/468-ZH von Bürger- und Altersasyl Wetzikon für neues modern eingerichtetes Krankenzimmer (3 bis 6 Betten) **Hauschwester** und **Schwesternhilfe**.

I/469-SH von Pflegeheim der Gemeinden des Kantons Schaffhausen **zwei Krankenpflegerinnen FA SRK** für das modern eingerichtete Pflegeheim.

I/470-ZH von Altersheim in Horgen per sofort **Heimgehilfin** für Küche und andere Hausarbeiten.

471-ZH von Waisenhaus Sonnenberg, Zürich, auf 1. Dezember **Erzieherin** für Knabengruppe (Schulalter). Ferner **Angestellte für den Hausdienst** per 1. Januar 1970. Ferner **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen ab Frühjahr für ein halbes Jahr als Aushilfe.

472-ZH von Kinderhaus Thalwil auf Anfang 1970 **Heimerzieherin** für eine Gruppe von 10 Kindern im vorschulpflichtigen Alter.

473-ZH von Mädchenheim Redlikon-Stäfa auf Anfang 1970 **Heimgehilfin** für die selbständige Betreuung der Lingerie, Nähstube, Garten usw.

474-ZH von Krankenhaus in Zürich **Mitarbeiterin** mit Erfahrung in hauswirtschaftlichen Belangen, für vielseitigen Aufgabenbereich.

475-GL von Pfrundhaus Glarus per sofort oder nach Vereinbarung **Schwesternhilfe**.

476-ZH von Wohnheim in Zürich (20 Kinder und Personal) per sofort **Tochter** mit guten Kochkenntnissen und zur Mithilfe im Hausdienst (Wäsche).

477-ZH von Jugendstätte Burghof, Dielsdorf, **Mitarbeiterin für die Lingerie** (erfahrene Wäscheschneiderin oder Weissnäherin).

478-ZH von Altersheim in Esslingen per sofort **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen. Ferner **Hilfsschwester** oder **Spitalhelferin** oder Tochter mit Interesse und Freude am Pflegen.

479-ZH von Altersheim in Winterthur per sofort oder nach Vereinbarung **Schwesternhilfe**.

I/480-ZH von Stiftung Kinderheim Bühl, Wädenswil, per 1. Januar 1970 **Gehilfin-Hausbeamtin** zur Unterstützung der Hausmutter. (Einkaufs-, Menu- und Freizeit-Plan, Küchen-, Waschküchen- und Raumpflege-Aufsicht.)

I/481-ZH von Zürcher Heilstätte Wald für die Physiotherapieabteilung **Krankenschwester** (-pfleger) für Atemtherapie, Bird-Beatmung, Inhalationen usw. Fachgemäss Einführung wird geboten. Sehr entwicklungs-fähiger Wirkungskreis.

I/482-ZH von Psychiatrischem Sanatorium Hohenegg, Meilen, **Psychiatrieschwester, Krankenschwester, Dauernachtwache, Lernschwester in psych. Krankenpflege**.

I/483-ZH von Psychiatrischer Universitätsklinik Zürich **Köchin** oder **Hilfsköchin** mit Interesse für Diätküche.

#### **O = Ostschweiz, Appenzell, St. Gallen, Graubünden, Thurgau**

293-O für Leitung des Altersheims Rothenbrunnen im Domleschg **Hauselternpaar** oder **Heimleiterin** (zirka 70 bis 80 Personen), Diplom für Kranken- oder Psychiatriepflege, mehrjährige Erfahrung und Heimpraxis erwünscht.

I/294-O für die Leitung eines Erholungsheims der Stiftung Schweiz. Ferienheime für Mutter und Kind in Waldstatt AR **Heimleiterin** mit Erfahrung und Verständnis für soziale Probleme.

I/295-O für gut besetztes privates Kinderheim im Kanton Graubünden **Heimleitung**. Ferner **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen.

I/296-O von Beobachtungs- und Therapieheim Sonnenhof, Gantereschwil, **Fürsorgerin**. Abgeschlossene Ausbildung als Sozialarbeiterin, Selbständigkeit, gute Zusammenarbeit.

297-O von Haushaltungsschule Auboden, Brunnadern, junge **Hausbeamtin** zur Anleitung und Betreuung geistig behinderter Haushaltanlehrtöchter.

I/298-O von Kinderdorf Pestalozzi, Trogen, per sofort oder nach Vereinbarung qualifizierte **Leiterin** der Abteilung Buchhaltung, Finanzen, Hauswirtschaft, mit Erfahrung im Umgang mit Mitarbeitern, Organisations-talent und Anpassungsfähigkeit.

I/299-O von Beobachtungs- und Therapieheim Sonnenhof, Gantereschwil, **Erzieherin** für die selbständi-Führung einer Gruppe von verhaltengestörten Kna-ben im Alter von 7 bis 15 Jahren.

I/300-O von Mädchenheim Lärchenheim, Lutzenberg, **Erzieherin-Gruppenleiterin** mit Freude und Eignung für erzieherische Aufgabe an schwererziehbaren Töchtern.

301-O von Gebrechlichenheim Kronbühl/St.Gallen auf Januar 1970 gut ausgebildete und talentierte **Erzieherin** für eine Gruppe von neun Knaben. Fähigkeit, Praktikantinnen anzuleiten, erwünscht.

302-O von Kinderheim Giuvaulta, Rothenbrunnen, **Erzieherin** zur Betreuung einer Gruppe von schwach-begabten Knaben im Schulalter. Mithilfe im Werkun-terricht erwünscht. Ferner **Miterzieherin** für eine Gruppe von fünf vorschulpflichtigen Kindern und zur allgemeinen Mithilfe im Kleinkinderpavillon.

303-O von Stadtzürcher Uebergangsheim in Urnäsch für geistig behinderte Kinder **Erzieherinnen, Heim-gehilfinnen, Hausangestellte**.

I/304-O von Töchterinternat in Degersheim gut **aus-gebildete Erzieherin** für Betreuung der 13- bis 16jähri-gen Schülerinnen in deren Freizeit.

305-O von Töchterinstitut in Teufen **Erzieherin-Grup-penleiterin** oder erzieherisch begabte und interessierte Mitarbeiterin für die Betreuung der Töchter in deren Freizeit. Ferner tüchtige **Lingère**.

306-O von Erziehungsheim in Kreuzlingen tüchtige, frohmütige und einsatzfreudige **Erzieherin** für Knaben-gruppe. Ferner tüchtige **Hausangestellte**.

307-O von Kinderheim in Klosters **Kinderpflegerin, Krippengehilfin** oder **Praktikantin**. Eintritt sofort, evtl. Dezember oder Januar 1970.

308-O von heilpädagogischem Kinderheim in Urnäsch per sofort **Erzieherin-Gruppenleiterin** und **Erzieher-Gruppenleiter** für 12- bis 19jährige Knaben.

309-O von Heim zur Förderung geistig Behindter in Neu-St.-Johann **Erzieherin-Gruppenleiterin** mit hauswirtschaftlichen Interessen und Kenntnissen zur Anleitung der schulentlassenen Töchter, die einen 2jährigen Haushaltungskurs absolvieren.

310-O von Lukashaus Grabs **Kinderärztin**, und auf Sommer 1970 **Gärtner** für die Gartengruppe, mit Freude am Anleiten von geistig Behinderten.

311-O von Kinderheim Prasura in Arosa auf Frühjahr 1970 **Primarlehrerin**.

312-O von Kinderheim in Oberegg AR per sofort **Heimgehilfin, Kinderpflegerin** oder **Krippengehilfin** für die Höckliggruppe.

313-O von Beobachtungs- und Therapieheim Sonnenhof, Gantereschwil, per sofort **Köchin** oder **Tochter** mit guten Kochkenntnissen, und **Hausangestellte** für Wä-scherei/Glätterei.

314-O von Mädchenheim Wienerberg, St.Gallen, **Frau** oder **Tochter** zur Mitarbeit in der Lingerie und zur Anleitung der Töchter.

315-O von Privatschule Hof Oberkirch, Kaltbrunn, per sofort **Küchenhilfe** (evtl. Hausbursche).

I/316-O von mittelgrossem Heimbetrieb in der Ost-schweiz frohmütige, tüchtige **Köchin** mit Interesse an Pädagogik und Ausbildung behinderter Jugendlicher.

317-O von Altersheim Hauptwil per sofort **Gehilfinnen** und **Tochter** für die Küche (Möglichkeit, das Kochen bei einer dipl. Köchin zu lernen).

I/318-O von Altersheim Bussnang bei Weinfelden auf die Männerabteilung zuverlässiger, fleissiger **Hilfspfleger** oder **Hausbursche**.

319-O von Alters- und Pflegeheim in Flawil nach Vereinbarung **Hilfsschwester**.

I/320-O von Heil- und Bildungsstätte für Kinder und Jugendliche zwei selbständige **Heilpädagoginnen-Grup-penleiterinnen**. Ferner **Krankenschwester** oder **Kinder-pflegerin** mit Interesse an der antroposophischen Heil-pädagogik.

## **Stellengesuche**

Die mit /I bezeichneten Stellengesuche sind in dieser Nummer auch als Inserat zu finden.

### **Es suchen Stellen:**

**A Lehrer(innen), Werklehrer(innen), Psychologen(in-nen), Werkmeister**

79-A **Aelterer Lehrer** mit längerer Praxis und Er-fahrung auch mit Behinderten, sucht Stelle an Heim-schule für Schwachbegabte oder für Behinderte. Ein-tritt nach Vereinbarung.

80-A Junger österreichischer **Primarlehrer**, ledig, mit Praxis als Erzieher und Musiklehrer in schweizerischem Internat, sucht auf Frühjahr 1970 Stelle an Tagesschule oder Heimschule. Stadt Zürich und nähere Umgebung. Eventuell nur Halbtagspensum zwecks Weiterstudium. 81-A Tschechische **Sonderschullehrerin**, 10 Jahre Schulpraxis, sucht nach Vereinbarung Tätigkeit in der Stadt Zürich oder Umgebung. Deutschkenntnisse.

82-A Tschechischer **Primarlehrer** mit 10jähriger Schul-praxis, Praxis als Erzieher in Heim für Jugendliche, sucht per sofort Anstellung als Lehrer in Heimschule evtl. als Erzieher.

83-A Ungarische **Primarlehrerin**, gute Deutschkennt-nisse (kein Schweizerdeutsch), seit 1956 in der Schweiz als Hilfsbürolistin tätig, gute Koch- und Nähkennt-nisse, Freude zum Anleiten und Instruieren, sucht per sofort interessanten Wirkungskreis in Erziehungsheim.

## **B Heimleitung, Verwaltung, Fürsorge, Sozialarbeit, Hausbeamtinnen**

113-B **Heimleiter-Ehepaar** mittleren Alters, mit langjähriger Praxis, sucht nach Vereinbarung Heimleitung in Altersheim mittlerer Grösse.

114-B **Junges Ehepaar** mit Krankenpflegediplomen sucht Wirkungskreis in leitender Stellung (Ferien- oder Rekonvalseszentenheim, evtl. kleiner Kurbetrieb).

115-B **Schweizerin** mittleren Alters, Ausweis A Wirtschaftskurs, Erfahrung mit Kindern und Jugendlichen, sucht nach Vereinbarung interessanten, selbständigen Wirkungskreis. (Ferien- oder Erholungsheim, evtl. Privat-Altersheim.)

116-B **Heimleiterin** (60 J.), hauswirtschaftlich versiert, Praxis in Altersheimen, sucht per sofort oder nach Vereinbarung leitenden Posten.

117-B **Sozialarbeiterin/Heimleiterin** mit langjähriger Praxis in Heimen für Jugendliche und als Leiterin von Kinderheim sucht nach Vereinbarung neuen Wirkungskreis als Heimleiterin. Eventuell in offener Fürsorge.

118-B **Erzieher** mit mehrjähriger Praxis sucht auf Frühjahr 1970 leitenden Posten, vorzugsweise Leitung eines Lehrlingsheims, evtl. Stelle als Adjunkt eines Heimleiters.

119-B Deutsche **Hauswirtschaftsleiterin**, Praxis in der Schweiz, sucht auf Mai 1970 neuen Wirkungskreis; z. B. Hauswirtschaftsleiterin in Lehrtätigkeit in Mädchinternat oder Heim. Stadt bevorzugt.

I/120-B **Schweizer**, 57 Jahre, prot., mit langjähriger Praxis als Leiter eines industriellen Unternehmens im Ausland, sucht Aufgabe in sozialer Institution im Raum Basel.

## **C Erzieher(innen), Gruppenleitung, Kindergärtnerinnen, Krippenbegleiterinnen, Kinderpflegerinnen**

231-C **Erzieher**, Absolvent des Schürmattkurses und Praxis in Heim für geistig Behinderte, sucht auf Frühjahr 1970 Stelle als Mitarbeiter in Sonderschule, Eingliederungsstätte usw. Bevorzugt Basel und Umgebung.

232-C Jüngerer österreichischer **Berufsmann** (Tapezierer, Dekorateur), verheiratet, 2 Kinder, Tätigkeit in Jugendgruppe, Laienschauspiel, handwerklich geschickt, sucht nach Vereinbarung erzieherische Tätigkeit in Erziehungsheim für Knaben (10- bis 16jährige), Mithilfe im Werkunterricht. Bevorzugt Ostschweiz, aber nicht Bedingung.

233-C **Deutscher Heimerzieher**, Grundberuf dipl. Gärtner, Praxis als Arbeitserzieher, Gruppenleiter bei schwererziehbaren Jugendlichen, sucht auf Februar 1970 Stelle als Gruppenleiter, bevorzugt schulpflichtige Kinder. Mitarbeit der Ehefrau später erwünscht.

234-C 31jähriger deutscher **Heimerzieher**, Praxis in Heim für schwererziehbare Jugendliche sowie Rehabilitationsstätte, sucht auf Februar 1970 oder nach Vereinbarung neuen Wirkungskreis in der **franz. Schweiz**. (Gute Sprachkenntnisse.)

235-I Jugoslawischer Musiklehrer, guter Sportler, 44 Jahre, verheiratet, sucht nach Vereinbarung Stelle als **Erzieher**, vorzugsweise bei Schulpflichtigen. Mitarbeit der Frau möglich.

236-C **Junges Ehepaar**, Absolventen einer Schule für Soziale Arbeit, Praxis in Erziehungsheim für schwererziehbare Jugendliche, sucht per sofort neuen Wirkungskreis, gemeinsame Gruppenleitung evtl. Uebernahme einer Heimleitung z. B. Lehrlingsheim.

237-C Deutsche **Kindergärtnerin**, 44 Jahre, seit 17 Jahren in der Schweiz als Erzieherin in Familien tätig, sucht per sofort neuen Wirkungskreis. Kanton Zürich bevorzugt.

238-C **Junge Sozialarbeiterin**, verheiratet, 1 Kind, Praxis in der offenen Fürsorge und im Heim, sucht per sofort oder nach Vereinbarung neuen Wirkungskreis (eventuell Heimleitung). Stadt Zürich oder nächste Umgebung. Externat Bedingung.

239-C Junge österreichische **Heimerzieherin** (Institut für Heimerziehung Wien) sucht nach Vereinbarung Stelle in Kinder- oder Erziehungsheim. Nähe Zürich bevorzugt.

240-C **Heimerzieherin** mit Praxis in Sonderschulheimen sucht ab Januar 1970 Stelle in Tagesheim, heilpädagogische Schule, Hort. **Stadt Zürich extern**.

241-C Junge **Heimerzieherin** (Basler Berufsschule), Praxis in Erziehungsheimen und Schülerheimen sucht auf Anfang 1970 Stelle als **Erzieherin** oder **Mitarbeiterin mit besonderen Aufgaben**, z. B. Heim für ledige Mütter, Mädchenheime, evtl. Hort.

242-C **Junge Oesterreicherin**, 19 Jahre, mit guter Allgemeinbildung und Praxis in verschiedenen schweizerischen Kinderheimen als Hilfszieherin, sucht per sofort Stelle in Erziehungsheim für normal begabte Schulkinder, Ostschweiz bevorzugt.

243-C **Krippenhilfe** mit langjähriger Praxis sucht per sofort externe Stelle in der Stadt Bern oder nächster Umgebung in Krippe, Tagesheim, evtl. Erziehungsheim für normalbegabte Schulpflichtige.

244-C **Junger Luxemburger**, 22 Jahre, zweisprachig, Praxis Leiter von Ferienlagern, sucht nach Vereinbarung Stelle als **Erzieher**.

256-C Junge **Kindergärtnerin**, 1 Jahr Praxis, sucht per sofort für ein halbes Jahr Stelle extern Stadt oder Kanton Zürich.

257-C **Säuglingspflegerin**, 23 Jahre, mit einigen Jahren Praxis, sucht nach Vereinbarung Stelle in der Stadt Zürich (Säuglinge oder Höckli).

258-C **Kinderpflegerin**, anderthalbjährige Ausbildung, 2 Jahre Praxis in Säuglingsheim, sucht per sofort oder anfangs 1970 neuen Wirkungskreis, bevorzugt Höckli oder Kindergartenkinder.

259-C Deutsche Kinderpflegerin, 3 Jahre Ausbildung, Praxis in Frauenklinik und in Kinderheimen sucht per sofort Stelle vorzugsweise in Säuglingsheim. Stadt Zürich.

260-C **Krippenbegleiterin** sucht per sofort Stelle in der Stadt Zürich oder nächster Umgebung. Kindergartenstufe bevorzugt.

261-C Junge **Kinderpflegerin**, absolvierte Krippenlehre, sucht per sofort oder nach Vereinbarung Stelle in Kinderkrippe oder Kleinkinderheim. Stadt Zürich bevorzugt.

262-C **Dipl. Säuglingsschwester (WSK)**, 23 Jahre, Praxis in Kinderspitalen, sucht per sofort Stelle im Bündnerland. Bevorzugt Kinderheim mit internationalem Charakter.

263-C Junge holländische **Kinderpflegerin** (2 Jahre Ausbildung), Praxis in Kinderheim und Privatfamilien, sucht nach Vereinbarung Stelle in Kindererholungsheim, Kinder-Erziehungsheim, Krippe. Bevorzugt **Lausanne und Umgebung**.

264-C Junge deutsche **Sozialarbeiterin** mit Krankenschwesterndiplom sucht auf Frühjahr 1970 eventuell Oktober 1970 Tätigkeit in Heim, bevorzugt heilpädagogisches Kinderheim oder Beobachtungsstation, Stadt Zürich oder Umgebung.

265-C Deutsche **Kindergärtnerin-Hortnerin** mit Praxis in Kindergarten, Hort, Kinderheim, Krippe, sucht auf Februar 1970 Stelle, vorzugsweise Zürich oder Umgebung.

## **D Heimgehilfinnen ohne Ausbildung, Praktikanten und Praktikantinnen**

109-D **Schweizerin**, gelernte **Keramikerin**, sucht per sofort oder nach Vereinbarung Halbtagsstelle (vormittags) in Heim für behinderte Kinder, extern.

110-D **Junge Dänin**, sehr gute Deutschkenntnisse, 1 Jahr in der Schweiz, sucht per sofort Halbtagsstelle in Kinderheim, Krippe, Hort, eventuell Heim für körperbehinderte Kinder. Wenn möglich extern und Stadt Zürich oder Umgebung.

111-D **Deutsche**, 30 Jahre, seit vielen Jahren in der Schweiz tätig, sucht per sofort Stelle als Kindergehilfin in Kinderheim, Krippe, Hort. **Stadt Zürich** bevorzugt.

112-D 19jährige **Schweizerin**, 3 Monate Praktikum in Kinderheim, sucht auf Januar 1970 Praktikumsstelle Nähe Zürich oder Stadt.

113-D **Junge Frau** mit 2 Kindern (4½ Jahre und 9 Monate), Verkäuferinnenlehre, 5 Jahre Haushaltpraxis, sucht per sofort oder nach Vereinbarung Stelle in Heim, wo sie ihre Kinder mitnehmen könnte.

- 114-D Junge **Tochter** sucht auf Frühjahr 1970 für ein halbes Jahr Praktikumsstelle in Kleinkinderheim.
- 115-D 15jährige **Tochter** sucht auf Frühjahr 1970 Praktikantinnenstelle in Kleinkinderheim.
- 116-D 20jährige finnische **Studentin**, etwas Praxis als Kinderbetreuerin, sucht per sofort für ein Jahr Praktikumsstelle in Kinderheim Nähe Olten.
- 117-D 18/19jährige **Gymnasiastin** möchte zweimal pro Monat Samstag/Sonntag und ein- bis zweimal pro Woche am Abend bis zirka 22.00 Uhr in Kinderheim arbeiten. **Stadt Zürich**.

**E Kaufmännische Angestellte, Verwaltungsbeamte, Aufseher, Diverse Berufe**

- 139-E **Kaufm. Angestellter, ausgebildeter Krankenpfleger**, langjährige Praxis in Spitalverwaltung, Arbeitserziehungsanstalt, Pflegeheim, sucht per sofort oder nach Vereinbarung Stelle in Spital- oder Anstaltsverwaltung, eventuell in Erziehungsheim. Ostschweiz oder Kantone Zürich, Zug, Aargau.
- 140-E **Kaufm. Mitarbeiterin**, kath., 22 Jahre, Praxis in Kinderheimen und in Internatsbüro, sucht interessante Tätigkeit in Heimbüro mit regelmässigem Einsatz als Gruppenabläserin. Kath. Erziehungs- oder Kinderheim bevorzugt.
- 141-E **Sekretärin** (Bankfach) mit Interesse für erzieherische Aufgaben sucht per sofort oder nach Vereinbarung Halbtagsstelle in Erziehungs- oder Kinderheim. **Stadt Zürich**.
- 142-E **Kaufm. Mitarbeiterin**, Mitte Vierzig, langjährige Praxis auch in Fürsorgeinstitutionen und Kinderheimen, sucht nach Vereinbarung neuen Wirkungskreis in Heimbüro (allgemeine Büroarbeiten), **extern**, Stadt St. Gallen oder nächste Umgebung.
- 143-E **Kaufm. Mitarbeiterin**, 20 Jahre, kath., Praxis als Miterzieherin in Kinderheim für geistig behinderte Kinder, sucht per sofort oder anfangs Januar Stelle in Heimbüro mit regelmässiger Mitarbeit in Kindergruppe, Kanton Graubünden, **Engadin** bevorzugt.
- 144-E **Kindergärtnerin mit Ausbildung als Turnlehrerin**, mit speziellem Interesse für Arbeit mit Invaliden, möchte in der Stadt Zürich in Jugend- oder Kindergruppen von körperlich Gebrechlichen Schwimm- und Turnunterricht erteilen.
- 145-E **Deutsche Gymnastiklehrerin (pflegerische Gymnastik und Massage)** sucht per 1. Januar 1970 Stelle in Sanatorium oder Krankenhaus für Spezialgebiete: Bandscheibenschäden und Asthma.
- 146-E Schweizerin, zirka 45 Jahre, gelernte Damen Schneiderin, Praxis als Aufseherin, in der Anleitung von geistig Behinderten, besonderes Interesse an Instruktions- und Erziehungsaufgaben, sucht neuen Wirkungskreis in kantonaler Institution, Anstalt, eventuell Strafanstalt usw. **Stadt Zürich extern**.
- 147-E 27jähriger **Schweizer Berufsmann** (Sattler, Polsterer) sucht auf Mai 1970 Stelle in Altersheim, wo er sich in alle vorkommenden Aufgaben der Betriebsführung und Betriebsbuchhaltung einarbeiten könnte. Höhenlage mit milderem Klima bevorzugt.

**F Pflegeberufe, Spitalhilfen, Köchinnen, Hausangestellte, Hausburschen usw.**

- 94-F 20jährige deutsche **Diätköchin** sucht per sofort Stelle in Krankenhaus in der **französischen Schweiz**.
- I/95-F **20jährige Tochter** sucht leichtere Haushaltstelle in Bern und Umgebung in Heim mit kleineren Kindern.
- 96-F **60jährige Schweizerin** (noch sehr rüstig) sucht per sofort Stelle in Altersheim in der Stadt Zürich, vorzugsweise Lingerie (kann gut nähen).
- 97-F Junge **Schweizerin**, etwas Praxis als Schwesterhilfe (Sitzwache), sucht per sofort für zirka 2 Monate Stelle in Zürich. Bevorzugt Uebernahme von Nachtwache in Alters- und Pflegeheim.
- 98-F Holländische **Schwesterhelferin** sucht per sofort für ein halbes Jahr Stelle in Krankenhaus oder Klinik. **St. Moritz und Umgebung**.

**Offene Stellen**

Heil- und Bildungsstätte für seelenpflegebedürftige Kinder und Jugendliche benötigt zwei selbstständige

**Heilpädagoginnen-Gruppenleiterinnen**

**Krankenschwester oder Kinderpflegerin**

mit Interesse an der anthroposophischen Heilpädagogik.

Es können im Heim Kurse besucht werden.

Offeraten bitte an Ekkharthof-Verein, Haus Aspen, 8584 Leimbach TG, oder Tel. (072) 3 12 71.

I/320-O

In unserm Anlehrheim für geistesschwache jugendliche Burschen ist auf Anfang 1970 oder nach Vereinbarung die Stelle für einen

**Maler**

oder

**Maurer**

neu zu besetzen.

Wir suchen einen interessierten, erzieherisch befähigten Mitarbeiter, welcher in der Lage ist, unsere Jünglinge handwerklich, ihren Fähigkeiten entsprechend, anzulernen und in der Beobachtungs- und Erziehungsaufgabe mitzuwirken. Berufsabschluss ist Voraussetzung. Zusätzliche heilpädagogische oder soziale Ausbildung oder Erfahrung erwünscht.

Lohn nach kantonal-bernischer Besoldungsordnung. Anschluss an Pensionskasse. Freizeit gelt.

Handschriftliche Bewerbungen mit Zeugnisabschriften und Angaben von Referenzen sind zu richten an den Vorsteher der Stiftung Bächtelen, 3084 Wabern bei Bern, Tel. (031) 54 29 11.

I/467-NW

Sind Sie

## Köchin

oder

## Hilfsköchin

und möchten Sie sich in die Diätküche einarbeiten?

Unter Anleitung unserer Diätassistentin geben wir Ihnen dazu Gelegenheit.

Wir bieten: Eine vielseitige Tätigkeit, geregelte Arbeits- und Freizeit, abends früher Arbeitsschluss, guter Lohn und fortschrittliche Sozialleistungen, Einzelzimmer, modernes Tablettspeisensystem.

Setzen Sie sich bitte telefonisch oder schriftlich mit uns in Verbindung.

Verwaltung der Psychiatrischen Universitätsklinik, Lenggstrasse 31, 8008 Zürich, Telefon (051) 53 10 10. I/482-ZH

**Psychiatrisches Sanatorium Hohenegg**  
8706 Meilen am Zürichsee

Wir suchen per sofort oder nach Uebereinkunft:

### **Psychiatrieschwester** **Krankenschwester** **Dauernachtwache** **Lernschwestern** **in psychiatrischer** **Krankenpflege**

Zeitgemässe Anstellungsbedingungen. Schönste Lage. Gute Schnell-Bahnverbindungen mit dem nahen Zürich.

Anfragen sind an die Verwaltung zu richten  
Tel. (051) 73 00 88. I/388-ZH

**Beobachtungs- und Therapieheim Sonnenhof**  
9608 Gantereschwil

sucht für die Eröffnung einer weiteren Gruppe eine

## Erzieherin

**Aufgabenbereich:** Selbständige Führung einer Gruppe von verhaltensgestörten Knaben im Alter von 7 bis 15 Jahren.

**Anforderungen:** Abgeschlossene Ausbildung als Sozialarbeiterin, Freude an der Zusammenarbeit mit Aerzten, Psychologen, Erziehern und Lehrern.

**Arbeitsbedingungen:** Zeitgemässe Entlohnung, geregelte Freitage, 6 Wochen Ferien.

Auskunft und Anmeldung bei der Heimleitung:  
H. Möhl, Sonnenhof, 9608 Gantereschwil, Tel. (073) 5 47 73. I/299-O

In unser gut eingerichtetes Heim in Boningen bei Olten suchen wir eine

## Heimtochter

für allgemeine Haushaltarbeiten.

Wir bieten Ihnen angenehme Arbeitsbedingungen, geregelte Freizeit, guter Lohn und ein schönes Einzelzimmer.

Offerten bitte richten an Blinden- und Invalidenheim Boningen, 4618 Boningen/Olten, Tel. (062) 46 12 20, Frau Therese Stutz verlangen (oder Büro Aarburg 062/41 13 55). I/461-NW

Unser reformiertes Heim beherbergt 30 Mädchen mit Schul- und Erziehungsschwierigkeiten. Wer hätte Freude, als

### **verantwortungsbewusste** **Mitarbeiterin**

unsere Erzieherinnen an ihren Freitagen abzulösen und der Hausmutter zur Seite zu stehen?

Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Schreiben oder telefonieren Sie uns: FRIEDBERG, Schul- und Erziehungsheim für Mädchen, 5707 Seengen AG, Tel. (064) 54 11 94. I/456-NW

Centre éducatif pour aveugles déficients, cherche une

## **Educatrice**

pour l'enseignement ménager d'un groupe de jeunes filles. Langue allemande indispensable, entrée à convenir.

Faire offre à Direction du Foyer, Centre éducatif pour aveugles intellectuellement handicapés, route d'Oron 90, 1010 Lausanne. I/495-NW

Wir suchen in unser Beobachtungsheim für männliche Jugendliche

## **Erzieher und Erzieherin**

Für initiative, pädagogisch interessierte Mitarbeiter bietet sich Gelegenheit, in einem aufgeschlossenen Team mitzuarbeiten.

Die Anstellungsbedingungen richten sich nach dem Reglement für die Heime der Stadt Zürich.

Offerten sind zu richten an Jugendstätte Burg-hof, 8157 Dielsdorf, Tel. (051) 94 19 55. I/458-ZH

Pflegeheim sucht nach Vereinbarung tüchtige

## **Lingère**

Tochter mit guten Nähkenntnissen könnte angeleert werden. Geboten wird selbständige Tätigkeit. 5-Tage-Woche, zeitgemäss Entlohnung.

Offerten mit Angaben der bisherigen Tätigkeit und Gehaltsansprüchen an die **Leitung des Asyls Gottesgnad, 3063 Ittigen-Bern**, Tel. (031) 58 01 40.

I/465-NW

Wir suchen auf die Männerabteilung unseres Altersheims einen zuverlässigen, fleissigen

## **Hilfspfleger oder Hausburschen**

Offerten sind zu richten an das **Altersheim 9565 Bussnang bei Weinfelden**, Tel. (072) 5 12 39.

I/318-O

Die Mädchensekundarschule Talitha, Degersheim (Toggenburg), sucht zu möglichst baldigem Eintritt eine talentierte, gut ausgebildete

## **Heimerzieherin**

welche unsere 13—16jährigen Schülerinnen ausserhalb der Schulzeit zu betreuen hat.

Anmeldungen erbeten an die Institutsleitung Talitha, Mädchensekundarschule, 9113 Degersheim.

I/304-O

Reformiertes Töchterheim in Zürich sucht wegen Verheiratung seiner bisherigen Hausbeamten eine hauswirtschaftlich versierte, jüngere

## **Tochter**

(eventuell Köchin), die an einer verantwortungsvollen und selbständigen Stelle interessiert ist. Geregelte Freizeit, Lohn nach Uebereinkunft.

Bewerberinnen melden sich unter Chiff. I/452-ZH bei der Beratungs- und Vermittlungsstelle VSA, Wiesenstrasse 2, 8003 Zürich, Tel. (051) 34 45 75.

I/452-ZH

Das Bürgerliche Waisenhaus der Stadt Basel sucht eine

## **Köchin oder tüchtige Mithilfe**

für die Küche. Wird auch angelernt. Freizeit und Lohn nach Uebereinkunft.

Anmeldungen und evtl. telefonische Anfragen sind zu richten an den Waisenvater, Herrn Dr. W. Asal, Theodorskirchplatz 7, 4058 Basel, Tel. (061) 32 36 70. I/458-NW

## **Hilfsschule Luterbach SO**

Wir suchen auf das Frühjahr 1970 eine ausgebildete

## **Hilfsschullehrerin**

oder einen

## **Hilfsschullehrer**

Besoldung wie Sekundarlehrer nach kantonaler Ordnung.

Noch nicht ausgebildete Interessenten könnten sich berufsbegleitend ausbilden lassen (HPS Zürich).

Auskunft erteilt gerne Manfred Fluri, Heil-pädagoge, 4708 Luterbach, Tel. (065) 3 71 17. I/ 422-NW

Das **Pestalozzihaus Räterschen** in Elsau ZH sucht auf 1. April 1970

## Heimleiter- Ehepaar

mit Ausbildung und Erfahrung in Heilpädagogik oder Sozialarbeit.

Das Heim für zirka 25 Knaben und Mädchen besitzt eine eigene Primarschule sowie einen Landwirtschaftsbetrieb. Mitarbeit der Ehefrau als Hausmutter nach Uebereinkunft.

Besoldung und Sozialleistungen entsprechen den kantonalen Ansätzen.

Handschriftliche Bewerbungen mit Personalien, Angaben über Bildungsgang, bisherige Tätigkeit und Referenzen sind bis 30. November 1969 erbeten an den Präsidenten der Kommission, Dr. H. Brassel, Jugendstaatsanwalt, Hermann-Goetz-Strasse 24, 8400 Winterthur.

I/445-ZH



Die Jugendstätte Gfellergrut, Zürich, sucht einen

## Werklehrer

zur selbständigen Führung unserer sehr gut eingerichteten, werkjährähnlichen Abteilung «Holz», die zur Beobachtung und Abklärung der beruflichen Möglichkeiten von schulentlassenen Jugendlichen dient.

Wir erwarten eine abgeschlossene Lehre als Schreiner (oder verwandter Beruf), erzieherische und organisatorische Fähigkeiten sowie Interesse an der Zusammenarbeit mit dem Psychiater, Berufsberater und Heimerzieher; Werkseminarausbildung erwünscht.

Pensionsversicherung, normale Arbeitszeit, Fünftagewoche, Besoldung nach städtischem Reglement.

Auskunft erteilt gerne und unverbindlich:

**Leitung der Jugendstätte Gfellergrut**, Stettbachstrasse 300, 8051 Zürich, Tel. (051) 41 04 41.

I/444-ZH

Ref. Altersheim Studacker, Zürich-Wollishofen

Auf 1. März 1970 suchen wir für das neu erstellte, moderne Altersheim ein frohes Arbeitsteam.

**Krankenschwester**  
**Chronischkranken-**  
**pflegerin**  
**Hausbeamtin**  
**Gouvernante für Etage**  
**Hotelsekretärin**  
**Koch oder Köchin**  
**Hilfsköchin**  
**1. Lingère, Hilfslingère**  
**Hauswart, Hausbursche**  
**Hilfen für Küche, Lingerie,**  
**Saal und Etagen**

Wir erwarten besondere Liebe für Betagte und einen freudigen Arbeitseinsatz. Wir bieten geregelte Arbeitszeit, angenehmes Arbeitsklima und zeitgemäss Anstellungsbedingungen.

Offerten mit Zeugnissen, Lohnansprüchen und Foto sind zu richten an das

Ref. Altersheim Studacker, Postfach, 8060 Zürich.  
I/466-ZH

### **Schulheim Leiern, Gelterkinden**

An unserem Schulheim für schwachbegabte Kinder ist auf Frühjahr 1970 die

## **Lehrstelle an der Mittelstufe**

neu zu besetzen. Das Schulheim umfasst eine Gemeinschaft von 45 Kindern (Knaben und Mädchen) und 15 Angestellten. Der Schulunterricht wird in drei dem Verständnis der Kinder angepassten Abteilungen geführt.

Für unsere Lehrstellen ist eine spezielle Ausbildung erwünscht.

Die Schule ist jedoch auch bereit, Lehrkräften, welche sich für die Mitarbeit interessieren, Gelegenheit zur Spezialausbildung in Kursen zu bieten. Die Besoldung ist die gesetzliche. (Gleichstellung mit Lehrern an öffentlichen Schulen.)

Anmeldungen sind bis 10. Dez. 1969 zu richten an das Schulheim Leiern, 4460 Gelterkinden. Zu Auskünften und Besichtigungen des Heimes steht der Heimleiter

G. Caduff, Tel. (061) 86 11 45, gerne zur Verfügung.  
I/421-NW

Für die Führung unserer Kinderkrippe mit zirka 15—20 Kindern suchen wir auf 1. Januar 1970 eine

## **Leiterin**

Es handelt sich um einen firmeneigenen Tageshort. Kenntnisse der italienischen Sprache erwünscht.

Nähere Auskunft erteilt Ihnen gerne der Personalchef der **Bleiche AG, 4800 Zofingen**, Tel. (062) 51 43 43, Fabrikation modischer Damen- und Herrenstoffe.  
I/425-NW

Kant. Beobachtungsstation für Jugendliche Enggistein bei Worb sucht einen verantwortungsbewussten und gut ausgewiesenen

## **Fürsorger**

Aufgabenbereich: Betreuung und Nachbetreuung schulentlassener Jugendlicher, Berufsabklärung, Organisation von Schnupperlehrten, Gruppenarbeit innerhalb und ausserhalb des Heimes, Verkehr mit Versorgern und Lehrmeistern. Mithilfe bei der Organisation des neuen Heimes in Rörswil bei Bolligen, Bern, das voraussichtlich am 1. Oktober 1970 bezogen werden kann.

Stellenantritt auf den 1. Januar 1970 oder nach Vereinbarung.

Eine abgeschlossene Ausbildung als Fürsorger oder Berufsberater erforderlich.

Die Besoldung richtet sich nach der kantonalen Besoldungsordnung.

Offeraten mit den üblichen Unterlagen sind bis 25. November 1969 zu richten an den Leiter der kant. Beobachtungsstation, 3077 Enggistein, Tel. (031) 83 27 43, der weitere Auskunft erteilt.

I/423-NW

In unseren Heimen Chaumont (oberhalb Neuenburg), Farnsburg BL und Pfeffingen (bei Basel) werden spätestens im Frühjahr 1970 folgende Stellen frei:

## **Heim- erzieher(innen)**

mit und ohne Diplom

## **Hausbeamtinnen Küchenpersonal Hausangestellte**

Heimerziehung ist in unseren Heimen ein Anliegen aller Mitarbeiter. Wir meinen es mit dem Modewort Team ernst. Zum Heimteam gehören auch Aerzte, Psychologen und Sozialarbeiter. Diese Kontakte bereichern.

Die Arbeit ist anspruchsvoll. Wir wissen deshalb um die Bedeutung von zeitgemäßem Lohn, genügend Freizeit und längeren Ferien, aber auch der Weiterbildung in Kursen.

Nähere Auskünfte erteilt das Schulfürsorgeamt Basel-Stadt, Münsterplatz 17, 4051 Basel, Telefon (061) 24 79 23.  
I/437-NW

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung in gepflegtes Privat-Altersheim tüchtige, einsatzfreudige

## Tochter

als Stütze und Stellvertretung der Heimleiterin. Kenntnisse im Kochen und in allen hauswirtschaftlichen Arbeiten erwünscht. (Köchin und Angestellte vorhanden.)

Geboten werden angenehme Arbeitsbedingungen, angemessener Lohn und Sozialleistungen.

Anmeldungen mit Angaben der bisherigen Tätigkeit, Lohnansprüche sowie Beilage von Zeugnissen und Photo sind zu richten an die **Leitung der Heim im Bergli AG, Berglistrasse 20, Luzern**, Tel. (041) 41 11 62. I/66-I

Gesucht wird auf 1. Januar 1970 oder später für das reformierte Heim Aussersihl, Zürich 4,

## Hausmutter

Wir suchen für unsere 35 betagten Pensionäre eine tüchtige Kraft, die versteht, dem Heim vorzustehen, das Personal zu führen und Liebe und Verständnis zu betagten Menschen mitzubringen.

Wir bieten zeitgemäßes Salär, Freizeit und Ferienregelung, Versicherung.

Offerten mit den üblichen Beilagen sind zu richten an Hans Schärer, Verwalter, Stauffacherstrasse 141, 8004 Zürich. I/447-ZH

**Pflegeheim der Gemeinden des Kantons Schaffhausen**  
**J.-J.-Wepferstrasse 12, 8200 Schaffhausen**

Haben Sie Freude am Anleiten und Führen von Schülerinnen?

**Wir suchen** eine aufgeschlossene, initiative

## Abteilungsschwester

für die neuingerichtete Schulstation der Pflegeschule.

**Wir bieten:**

- Modern eingerichtetes Pflegeheim
- Selbständige Tätigkeit
- Geregelter Arbeitszeit

Nähere Auskunft erteilt Oberschwester Margrit Keller, Telefon (053) 4 59 21. I/467-SH

Unser Heim für 36 schulpflichtige Mädchen und Buben bietet einem vielseitigen

## Mitarbeiter

mit Kenntnissen in Garten- und Landwirtschaft eine abwechslungsreiche Tätigkeit.

**Aufgabenbereich:** Gestaltung und Unterhalt der Gartenanlage (Schwimmbad). Ablösung des Landwirts und teilweise Mithilfe in der Landwirtschaft. Unterhaltsarbeiten an Gebäuden (handwerkliche Kenntnisse erwünscht).

Möglichkeit zur Mitarbeit der Frau. Eine interessierte Ehefrau mit guten Kenntnissen und Erfahrungen im Kochen, könnte bei uns unter teilweiser Mithilfe als **Köchin** tätig sein.

**Geboten wird:** Selbständige Tätigkeit in einem jüngeren Team. Anstellungsbedingungen, Besoldung und Altersfürsorge nach kantonalem Reglement. Neue 4-Zimmer-Wohnung an schönster Lage mit Alpenrundansicht steht zur Verfügung.

Interessierte Personen, die am Stadtrand von Winterthur in der Erziehung von Kindern mitwirken möchten (die beiden Stellen können auch von ledigen Personen übernommen werden), erhalten nähere Auskunft durch:

T. Miesch, evang. Erziehungsheim Sonnenbühl, 8311 Brütten, Tel. (052) 30 11 23. I/448-ZH

Das **Kinderdorf Pestalozzi in Trogen** sucht per sofort, eventuell später, eine qualifizierte

## Leiterin der Abteilung Buchhaltung, Finanzen und Hauswirtschaft

Dieser Mitarbeiterin, die einen Vertrauensposten bekleidet, wird die Bearbeitung aller Finanzangelegenheiten des Kinderdorfes anvertraut (Kassaführung, Budget, Jahresabschluss usw.). Sie hat sich ferner mit den Problemen des Einkaufs (ohne Lebensmittel) und mit der Zuweisung der Unterkünfte für die Mitarbeiter zu befassen. Es stehen ihr für die Durchführung dieser Aufgaben eine Buchhalterin und eine Sekretärin zur Verfügung.

Wir suchen eine Persönlichkeit, die über Erfahrung im Umgang mit einem differenzierten Kreis von Mitarbeitern, über Anpassungsfähigkeit und Organisationstalent verfügt.

Wir bieten einen vielseitigen Tätigkeitsbereich, geregelte Arbeitszeit und entsprechende Salarieierung (eventuell bei freier Station).

Bewerberinnen, die beabsichtigen, ihre Arbeitskraft dem Kinderdorf für mehrere Jahre zur Verfügung zu stellen, sind gebeten, ihre handschriftliche Anmeldung mit Bild, Zeugnissen und Referenzen zu richten an die

**Dorfleitung Kinderdorf Pestalozzi, 9043 Trogen**  
Tel. (071) 94 14 31 (intern 16). I/298-O

Wir suchen auf 1. April 1970 je eine

## Erzieherin

zur Betreuung der Gruppe unserer grossen Knaben sowie für eine Mädchengruppe. Einreihung in die staatliche Besoldungsklassen. Ferien und Freizeit sind gut geregelt.

Anmeldungen erbeten an P. Mattmüller, Taubstummen- und Sprachheilschule, 3084 Wabern BE, Tel. (031) 54 24 64. I/436-NW

Das Bürgerliche Waisenhaus sucht einen

## Erzieher

als Leiter einer Gruppe von zirka 12 Lehrlingen, die ihre Berufslehre extern absolvieren.

Bewerber sind gebeten, ihre Anmeldung und eventuelle Anfragen bis 30. Nov. 1969 zu richten an den Waisenvater, Dr. W. Asal, Bürgerliches Waisenhaus, Theodorskirchplatz 7, 4058 Basel, Telefon (061) 32 36 70. I/434-NW

Für ein gut besetztes privates Kinderheim im Kanton Graubünden wird

## Heimleitung

gesucht.

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Nur seriöse und gut ausgewiesene Kräfte melden sich unter Chiffre I/295-O Beratungs- und Vermittlungsstelle VSA, Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich.

I/295-O

Wir suchen für unser neues, modern eingerichtete Krankenzimmer (3—6 Betten)

## Hausschwester

und

## Schwesterhilfe

zur Betreuung pflegebedürftiger Pensionäre oder Tochter mit Interesse an der Krankenpflege

Schöne eigene Zimmer vorhanden.

Offeraten erbeten an Verwaltung Bürger- und Altersasyl, 8620 Wetzikon. I/468-ZH

Privat-Klinik bei Zürich sucht per sofort tüchtige, freundliche

## Mitarbeiterin

zur Bedienung der Telefonzentrale (wird evtl. angelernt) und des Empfangs. Es kann auch eine ältere, verantwortungsbewusste Bewerberin berücksichtigt werden. Auf Wunsch Kost und Logis im Hause.

Offeraten mit Angabe der Lohnansprüche sind zu richten an die Direktion des Sanatoriums Kilchberg, 8802 Kilchberg, Tel. (051) 91 41 71.

I/449-ZH

## Leiter der Gartengruppe

Unser Garten-Werkführer verlässt uns aus familiären Gründen. Daher suchen wir einen jüngeren, qualifizierten

## Gärtner

der unseren Gemüse- und Blumengarten (zirka 80 Aren) selbständig leiten kann und gewillt ist, sich in die Betreuung und Anleitung von Behinderten einzuarbeiten. Alle Hilfsarbeiten werden von Pensionären verrichtet. Eintritt nach Vereinbarung. Lohn entsprechend den an diesen Posten gestellten Anforderungen.

Schweiz. Taubstummenheim, 8488 Turbenthal,  
Tel. (052) 45 11 37. I/453-ZH

**Schweizer Verband Volksdienst Soldatenwohl  
Kinderkrippe Omega, Biel**

Haben Sie Freude an einer vielseitigen, lebhaften Aufgabe, die Sie selbständig anpacken können?

Wir suchen zum Eintritt so bald wie möglich eine

**Kindergärtnerin**

und/oder eine

**Krippenleiterin**

für die durch den Schweizer Verband Volksdienst geführte Kinderkrippe Omega in Biel. Kenntnisse in der deutschen und französischen Sprache sind Bedingung, andere Fremdsprachenkenntnisse von Vorteil.

In Frage kommen eine Hausbeamte mit Interesse und Fähigkeiten für die Besonderheiten einer Betriebs-Kinderkrippe und/oder eine Kindergärtnerin, die auch hauswirtschaftliche Kenntnisse mitbringt.

Wir können Ihnen gut geregelte Arbeitsbedingungen bieten.

Melden Sie sich bitte unverbindlich beim Schweizer Verband Volksdienst, Neumünsterallee 1, 8032 Zürich, Tel. (051) 32 84 24. I/ 427-NW

Kleines Schulheim für körperbehinderte Kinder in Bern sucht auf 1. Dezember 1969 oder nach Vereinbarung kinderliebe

**Tochter**

mit guten Kochkenntnissen.

Grosszügige Ferien, Samstagmittag bis Sonntagabend frei. Extern wohnen möglich.

Offerten an die Beratungs- und Vermittlungsstelle des VSA, Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich.

Gesucht

**Krankenschwester  
(-pfleger)**

für die Physiotherapieabteilung der **Zürcher Heilstätte Wald**. Die Aufgaben bestehen in Aus- und Durchführung von Atemtherapie, Bird-Be- atmung, Inhalationen, physikalischer Behandlung mit Apparaten (Novodyn-Quarzlicht-Exten- sion), Heilpackungen und ähnlichen Behandlun- gen.

Bewerberinnen könnten fachgemäß eingeführt bzw. angelernt werden. Nach Einarbeitung würde der Posten einer Krankenschwester, die eine interessante Stelle sucht, welche in enger Verbin- dung zu Patient, ärztlichem Sektor und doch in relativer Unabhängigkeit steht, volle Befriedigung geben können. I/481-ZH

Interessentinnen (Interessenten) wollen sich bitte melden an Chefarzt PD Dr. E. Haefliger, 8636 Wald, der zur Auskunftserteilung und unver- bindlichen Besprechung gerne bereit ist.

Wir suchen auf Anfang Dezember eine erziehe- risch erfahrene

**Gruppenleiterin**

zur Führung einer Gruppe von 10 bis 11 Knaben, sowie eine an der Erziehung interessierte

**Praktikantin**

Anmeldungen an Sonderschulheim Lerchenbühl, 3400 Burgdorf, Tel. (034) 2 35 11. I/433-NW

Das **Bürgerliche Waisenhaus der Stadt Bern** sucht auf Anfang 1970

**Heimerzieherin**

zur selbständigen Betreuung einer Gruppe von zirka 10 Knaben im Alter von 11 bis 17 Jahren.

Erfahrene und liebe Bewerberinnen mit Heim- praxis wollen sich melden beim Vorsteher des Bürgerlichen Waisenhauses, Melchenbühlweg 20, 3006 Bern, Tel. (031) 51 12 56. I/438-NW

Pflegeheim für Chronischkranke (100 Betten) sucht nach Vereinbarung oder Frühjahr 1970 ein- satzfreudige

**Hausbeamtin**

Verlangt wird verständnisvolle Führung des Personals, Stellvertretung der Oberschwester, Fahr- ausweis Kat. A.

Geboten wird selbständige Arbeit, 5-Tage-Woche und zeitgemässer Lohn.

Offerten mit Angaben der bisherigen Tätigkeit und Gehaltsansprüchen an die Leitung des Asyls Gottesgnad, 3063 Ittigen, Bern, Tel. (031) 58 01 40.

I/428-NW

### **Wer hilft uns?**

Wir suchen zum Eintritt nach Uebereinkunft folgendes Personal:

### **Köchin**

oder Tochter, die gerne kocht, mit Kochkenntnissen oder zum Anlernen;

### **Alterspflegerin**

### **Hilfsschwester**

oder Tochter, die Freude an der Pflege hat und sich anlernen lassen möchte.

Wer Freude hat, seine Kraft in den Dienst betagter Männer und Frauen zu stellen, möge sich bald melden!

Wir offerieren hohen Lohn, geregelte Freizeit und Ferien, schönes Zimmer und gutes Arbeitsteam.

Schriftliche oder telefonische Bewerbungen oder Anfragen sind zu richten an die Heimleitung Alters- und Fürsorgeheim Ruttigen, 4600 Olten, Tel. (062) 21 33 71. I/459-NW

Wir suchen zu baldmöglichem Eintritt

### **Heimgehilfin**

für Küche und andere Hilfe im Heim.

Offerten oder Anfragen an die Leitung des Altersheims Stapferheim, Seestrasse, 8810 Horgen, Tel. (051) 82 41 63. I/470-ZH

Im Sprachheilheim Schwyzerhüsli, Zürich, ist die Stelle der

### **Heimleiterin**

auf Frühling 1970 neu zu besetzen.

Idealer Posten für selbständige, vielseitige Persönlichkeit, zum Beispiel Kinderschwester, Logopädin, Absolventin einer Schule für Soziale Arbeit, welche die verantwortliche Leitung eines Kleinheimes für vorschulpflichtige, sprachbehinderte Kinder übernehmen möchte. Zeitgemäss Bedingungen.

Interessentinnen wenden sich bitte an Frau Dr. H. Gut, Paradiesstrasse 39 a, 8802 Kilchberg, Tel. (051) 91 53 55. I/446-ZH

Die Kinderbeobachtungsstation Bethesda Tschugg im Berner Seeland sucht infolge Berufung der langjährigen Stelleninhaberin

### **Heimleiterin**

Bevorzugt wird erzieherisch gut ausgewiesene Ewerberin mit Interesse an Zusammenarbeit mit Aerzten, Befähigung zur Führung von Mitarbeiterinnen und zur Anleitung von Praktikantinnen. Die Kinderstation hat heilpädagogischen Charakter, und ihre Sonderschule ist von der Invalidenversicherung anerkannt. Es stehen 30 Betten zur Verfügung. Modern eingerichtet, befindet sie sich in einer landschaftlich reizvollen Gegend.

Anstellungsbedingungen nach staatlichem Regulativ. Eintritt nach Uebereinkunft. Handschriftliche Offerten mit Angaben über Bildungsgang und bisherige Tätigkeit sind erbeten an die Direktion der Klinik Bethesda, 3249 Tschugg, Tel. (032) 88 16 21. I/440-NW

Wir suchen für unseren mittelgrossen Heimbetrieb für seelenpflegebedürftige Kinder und Jugendliche frohmütige, tüchtige

### **Köchin**

die auch Interesse hat an Pädagogik und Ausbildung behinderter Jugendlicher. Küchenhilfe vorhanden.

Vielseitige, gesunde Ernährung, eigener Gartenbau und Landwirtschaft.

Offerten bitte an Ekharthof-Verein, Haus Aspen, 8584 Leimbach TG, oder Tel. (072) 3 12 71. I/316-O

### **Beobachtungs- und Therapieheim Sonnenhof 9608 Gantereschwil**

sucht auf sofort oder nach Vereinbarung eine

### **Fürsorgerin**

**Aufgabenbereich:** Kontakt mit den Kindern, Eltern und den zuständigen Instanzen während und nach dem Heimaufenthalt. Zusammenarbeit mit den Aerzten, Psychologen, Erziehern und Lehrern.

**Anforderungen:** Abgeschlossene Ausbildung als Sozialarbeiterin, Selbständigkeit im eigenen Aufgabengebiet, gute Zusammenarbeit erforderlich.

**Arbeitsbedingungen:** 5-Tage-Woche, Entlohnung nach kantonalem Besoldungsreglement, Personalversicherung, Wohnmöglichkeit intern oder extern.

**Anmeldung:** an die Heimleitung: H. Möhl, Sonnenhof, 9608 Gantereschwil, Tel. (073) 5 47 73. I/296-O

**Anlehr- und Dauerwerkstätte der Region  
Burgdorf**

Für unsere neu zueröffnende Anlehr- und Dauerwerkstätte für geistig und körperlich Invaliden suchen wir einen

## **Werkstattleiter**

Bewerben mit abgeschlossener Berufslehre (evtl. Metallbranche) und Vorgesetztererfahrung, die über das nötige pädagogische Geschick verfügen, bieten wir eine selbständige Dauerstelle. (Möglichkeit zur Einarbeitung auf diesem Gebiet vorhanden.)

Stellenantritt: 1. Januar 1970 oder nach Vereinbarung.

Offeren mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an D. Trüssel, Gyrischachen 48, 3400 Burgdorf. I/424-NW

Die Kinderbeobachtungsstation Tschugg im Berner Seeland sucht

## **dipl. Erzieherin**

mit Interesse an psychologischer und heilpädagogischer Fragestellung und Beobachtung. Zeitgemäss reglementierte Besoldung. Eintritt in Pensionskasse möglich. Freizeit und Ferien geregelt. Stellenantritt nach Uebereinkunft. Offeren mit den üblichen Unterlagen sind erbeten an die Direktion der Klinik für Anfallkranke, 3249 Tschugg, Tel. (032) 88 16 21. I/440a-NW

**Die Stiftung Schweiz. Ferienheim für Mutter und Kind** sucht für ihr Erholungsheim in Waldstatt, Kanton Appenzell AR, auf Frühjahr 1970 oder nach Vereinbarung erfahrene

## **Heimleiterin**

Die Heimleiterin soll befähigt sein, dem Mütterhaus für zirka 16 Frauen und dem danebenliegenden Kinderhaus für 16—20 kleine Kinder wie auch 6—7 Angestellten vorzustehen. Vom Dezember bis Februar ist das Heim geschlossen.

Anmeldungen mit Gehaltsansprüchen, Lebenslauf, Angabe der bisherigen Tätigkeit und Referenzen sind zu richten an die Präsidentin der Stiftung, Frau Dr. E. Vogt, Untere Zäune 25, 8001 Zürich. I/294-O

In neues, modernes und mittelgrosses Alters- und Pflegeheim am Fusse des Juras wird eine

## **Hausbeamtin**

oder ein

## **Heimleiter-Ehepaar**

zur Führung des gesamten Betriebes gesucht.

Wir bieten geregelte Arbeitszeit, Fünftagewoche, angepasste Entlohnung, Pensionsversicherung und eine schöne Wohnung.

Interessenten mit Erfahrung in der Führung eines Alters- und Pflegeheims sind gebeten, ihre Offeren mit Zeugniskopien und Gehaltsansprüchen zu senden unter Chiffre S 130 786-21 an Publicitas AG, 8021 Zürich.

Wegen Heirat der bisherigen Hausbeamtin suchen wir auf 1. Januar 1970 eine

## **Gehilfin-Hausbeamtin**

zur Unterstützung der Hausmutter.

Arbeitsbereich: Einkauf von Lebensmitteln, Wasch- und Putzmitteln. Erstellen von Menüs und Freizeitplan. Aufsicht über Küche, Waschküche und Raumpflege. Erwünscht ist Erfahrung in grösserem Haushalt und im Umgang mit den Mitarbeitern.

Besoldung nach Ausbildung und Fähigkeiten den heutigen Ansätzen entsprechend.

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung.

Die Heimleitung des Kinderheims Bühl, 8820 Wädenswil, Tel. (051) 75 05 18 / 19. I/480-ZH

**Pflegeheim der Gemeinden des Kantons  
Schaffhausen**

**J.-J.-Wepferstrasse 12, 8200 Schaffhausen**

Für unser modern eingerichtetes Pflegeheim suchen wir

## **zwei Krankenpflegerinnen FA, SRK**

Bei Interesse an der Zusammenarbeit mit Schülerinnen besteht auch die Möglichkeit, auf unserer Schulstation zu arbeiten.

Anmeldungen sind zu richten an: Oberschwester Margrit Keller, Telefon (053) 4 59 21. I/469-SH

Das Töchterinstitut Steig, Schaffhausen, sucht zu möglichst baldigem Eintritt eine

## **Erzieherin**

als erzieherische Mitarbeiterin der Heimleitung. Wir haben 15 verhaltenschwierige, normalbegabte Mädchen im Schulalter, bieten zeitgemäße Anstellungsbedingungen und gute Entlohnung.

Offerten sind zu richten an die Präsidentin der Heimkommission, Frau E. Maier-Lanz, Kometsträsschen 19, 8200 Schaffhausen, Tel. (053) 5 51 69.

I/461-SH

Gesucht eine

## **Erzieherin**

(Gruppenleiterin)

Freude und Eignung für erzieherische Tätigkeit an schwererziehbaren Töchtern und Bereitschaft, sich in langjährigen Mitarbeiterinnenstab einzugliedern. Zeitgemäße Entlohnung.

Anfragen an Lärchenheim, 9426 Lutzenberg, Tel. (071) 44 26 66.

I/300-O

### **Schülerheim Heimgarten, 8180 Bülach**

Für die Mitbetreuung einer Knabengruppe (9 schulpflichtige, schwachbegabte Knaben) suchen wir eine

## **Erzieherin**

Stellenantritt nach Vereinbarung. Die Anstellungsbedingungen richten sich nach dem Reglement für die Heime der Stadt Zürich.

Anfragen sind zu richten an die Leitung des stadtzürcherischen Schülerheimes Heimgarten, 8180 Zürich, Tel. (051) 96 86 91.

I/460-ZH

Herausgeber: Verein für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen (VSA)

Präsident: Paul Sonderegger, Neugutstrasse 17, 8820 Wädenswil.

Geschäftsleiter und Quästor: Gottfried Bürgi, Im Weinberg, 8427 Freienstein, Tel. (051) 96 21 94

Aktuar: Ueli Merz, Schenkung Dapples, Flühgasse 80, 8008 Zürich

Infolge Todesfalls ist die Stelle einer

## **Heimleiterin**

evtl. Heimleiter-Ehepaar

in unserem gemeinnützigen Werk zur Neubesetzung freigeworden. Unser Heim beherbergt und betreut alleinstehende, arbeitsfähige Männer. Es wird alkoholfrei geführt und steht in enger Verbindung zur Fürsorgedirektion der Stadt Biel sowie zum sozial-medizinischen Dienst. Französische Sprachkenntnisse sind unerlässlich.

Interessentinnen (Interessenten) sind gebeten, sich mit dem Präsidenten des Vereins Männerheim Anker, Herrn A. Kellerhals, Schützengasse 71c, 2500 Biel, Tel. (032) 2 91 74, in Verbindung zu setzen, der nähere Auskunft erteilen kann.

I/ 426-NW

## **Stellengesuche**

20jährige

## **Tochter**

sucht leichtere Haushaltstelle in Bern und Umgebung in Heim mit kleineren Kindern.

Anfragen erbeten an Ruth Schnellmann, Fribourgstrasse 18, Bern.

I/95-F

Nach Beendigung meiner langjährigen Tätigkeit als Leiter eines industriellen Unternehmens im Ausland suche ich eine

## **Aufgabe in sozialer Institution**

im Raume Basel. Erfahrung, neben Sprachen, in Administration und Personalführung, nebenamtlich als Verantwortlicher einer sozialen schweizerischen Institution im Ausland. Alter 57, Schweizer, prot.

Zuschriften erbeten unter Chiffre I/120-B an Publicitas AG, 4001 Basel.

Geschäfts-, Beratungs- und Vermittlungsstelle VSA: Wiesenstrasse 2, 8008 Zürich, Tel. (051) 34 45 75

Sekretärin und Leiterin der Beratungs- und Vermittlungsstelle VSA: Frau Charlotte Buser

Allgemeine Korrespondenzen sind an die Geschäftsstelle zu richten

Fachblatt-Abonnements sind direkt beim Verlag Stutz & Co., 8820 Wädenswil ZH, zu bestellen!